



## 補助金の支払いについてよく尋ねられる質問 2007年1月

**問: 補助金の支払い手続に4~6週間もかかるのはなぜですか。**

**答:** 補助金支払いの手続は、補助金の種類に基づいて、すべての支払い要件が満たされた後で開始されます。

以下にその例をご説明します。

- 支払い要件 — マッチング・グラントは、署名入り同意書、記入済みの受取人情報書式およびクラブからの寄付がロータリー財団で受領され次第、支払われます。クラブ同士、また補助金コーディネーターと定期的に連絡を取り続け、こうした書類がすべて提出されるよう確認することが大切です。すべての要件が満たされた後、4~6週間の手続期間が開始されます。
- 支払いの際に変動する要素 — 補助金支払いを手続する際、数多くの不確定要素が影響します。具体的には、支払い方法(小切手、電子送金など)、関係する通貨とプロジェクト口座の場所、銀行業務上の制約、提唱者より提供された情報が正確かつ完全であること、年間に処理される補助金支払いの量などが挙げられます。
- 所要時間 — 4~6週間という期間には、平均的な補助金支払いの手続にロータリー財団が要するおおよその時間だけでなく、国際事務局、財務代行者あるいは協力財団、および銀行業務提携者が支払い手続に必要とする時間も含まれています。支払いがより短期間で手続されることもありますが、それぞれの支払いには多くの変動要素が関係するため、補助金コーディネーターはこれ以上正確な所要時間を見積もることができません。従って、妥当な見積もりとして4~6週間という時間が提示されています。

**問: 補助金の支払い手続が迅速に行われるために何を行えばよいですか。**

**答:**

- 地区財団活動資金(DDF)のみを利用する補助金は、ロータリー財団への現金寄付の送金を要する補助金と比べ、ほぼ半分の時間で支払いを処理することができます。マッチング・グラントの支払いを迅速化する1つの方法として、DDFのみを使用することができます。
- 補助金の支給に現金寄付が関係する場合は、プロジェクト口座に直接寄付を送り、資金が口座に送られたことを裏付ける銀行明細書をロータリー財団に送付するとより迅速に手続が行われます(ただし、プロジェクト口座に直接送金された寄付は、ポール・ハリス・フェロー認証の対象となりませんのでご注意ください)。
- ロータリー財団、国際事務局あるいは補助金の財務代行者に現金寄付を送る場合は、補助金番号を必ず明記し、寄付書式にも同様に記入するようにしてください。また、補助金コーディネーターと寄付を送金した国際事務局にもその旨を通知するとよいでしょう。通知書簡にあるすべての情報をよく読み、受取人情報書式と寄付書式に漏れなく記入してください。
- 補助金支払いの件数は、ロータリー一年度中7月と10月が最も多い時期となります。これは、多くの補助金申請がロータリー一年度末に受理および承認され、この時期に支払い要件が満たされたものから支払いの手続が始められるためです。さらに、7月に支払い

となる地区補助金の手続も行われています。ロータリー年度のより早い時期にマッチング・グラント申請書を提出することにより、7月から10月の手続件数の最も多い時期に支払い手続が行われるのを避けることができます。これらの期間に処理される補助金支払いは、クラブまたは地区のプロジェクト口座に入金されるまで、6週間近くかかることをあらかじめご了承ください。

**問:受取人情報書式で必要な銀行情報はどこで入手することができますか。**

**答:**ロータリー財団は、受取人情報書式により、プロジェクト口座に確実に支払額を入金するためのすべての情報を得ることとなります。

- マッチング・グラントと3-H補助金 — 補助金が承認された際に送付される通知書簡に、受取人情報書式が同封されています。
- 地区補助金とボランティア奉仕活動補助金 — 受取人情報書式は申請書に含まれています。適切な口座で支払いを受取るための銀行コードとコルレス(取引)銀行に関する情報が必要となります。
- この情報が不正確または不完全な場合、補助金コーディネーターが皆さまに連絡をとることとなり、支払いの遅れにつながります。銀行で受取人情報書式に記載すべき適切な情報について尋ねることをお勧めします。銀行関係者はこうした必須事項に通じているはずですが、受取人情報書式で必要なさまざまな銀行コードは添付の書類で説明されていますので、こちらもご参照ください。

**問:補助金プロジェクトのための口座を開設するための基本的な要件は何ですか。**

**答:**適切な財務の透明性を保証するため、ロータリー財団は、クラブまたは地区が補助金を受取るための口座を別途開設するよう義務付けています。

- 国によって第2の口座を開設するのが難しい場合もあるため、クラブはクラブの口座から子口座を開設することが認められており、プロジェクトのための収支を記録できるシステムを維持することが条件となります。
- すべての口座は**ロータリーが管理するもの**でなければならず、クラブまたは地区の役員が口座の署名権者となります。
- **プロジェクト口座**は、ロータリー・クラブまたは地区の名称を用い、ロータリーの名称の使用に関する指針に従わなければなりません。国により、クラブがクラブ名を用いて口座を開設するのが法的に不可能な場合、こうした事例に限って、ロータリー財団はロータリー・クラブまたは地区の役員2名が名義人となることを認めています。

**問:補助金支払いに遅れを生ずる主な要因は何ですか。**

**答:**多くの場合、次のような事態の結果、補助金の支払いに遅れが生じます。

- 受取人情報書式が不完全であったり、口座情報が不足している場合、あるいはロータリーの指針に合わない通貨または方法での支払いが要請された場合。
- 国際的な銀行規則に変更が加えられ、ロータリー財団が提唱ロータリー・クラブまたは地区に連絡をして新しい口座情報を入手しなければならない場合。

- クラブが補助金の承認前に寄付を提出、あるいは補助金寄付であることが適切に明記されていなかったため、補助金プロジェクトへの寄付が補助金と正しく結び付けられていない場合。
- ロータリー年度の遅い時期(3月31日)に申請書を提出した場合、承認が遅れ、7月から10月の支払い手続がピークの間処理が行われることでさらに遅れが生じます。
- 申請書提出時に提唱者から提供されなかった情報を受取り、支払い条件が整い次第、補助金が承認されます。提唱者は補助金が承認された際の通知書簡をよく読まないまま、必要な情報を記載し忘れることが度々あります。

**問:ロータリー財団が補助金の支払いを米貨で送金できないのはなぜですか。**

**答:**国際ロータリーは、運営が行われている200近くの国や地域から、30を超える通貨で寄付や人頭分担金を回収しています。国際ロータリーはまた、会員にとって最も信頼でき、効率よく、かつ費用効果の高い方法で支払いや入金を行えるよう、世界各地で銀行との取引を行っています。保有する外国通貨を最大限に活用し、賢明な現金管理を着実に行うため、国際ロータリーが使用する資金として第1に検討するのは、可能な限り地元の資金を活用することなのです。

<b>銀行コードと定義</b>	
以下は、金融機関の間で電子的に送金が行われる際に使用される各種の銀行コードです。支払いの際に必要なコードの種類は、送金を受取る金融機関の所在国によって異なります。	
<b>SWIFTコード</b>	<p>国際銀行間通信協会 (Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 金融機関の本所在地を特定するために使用される8桁のコード。</li> <li>- コードは以下によって構成されています。</li> </ul> <p>4桁 — 銀行コード 2桁 — ISO国コード 2桁 — 所在地コード</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 国際的な電子資金移動 (EFT, electronic funds transfers) の際に広く用いられます。</li> </ul>
<b>BICコード</b>	<p>金融機関識別コード (Bank Identifier Code) は、SWIFTコードと類似しています。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 主な違いは、BICコードを用いることで、金融機関の<u>特定の支店</u>に直接送金ができることです。</li> <li>- コードは以下の11桁によって構成されています。</li> </ul> <p>4桁 — 銀行コード 2桁 — ISO国コード 2桁 — 所在地コード <b>3桁 — 支店コード</b></p>
<b>IBAN番号</b>	<p>国際銀行口座番号 (International Bank Account Number)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ヨーロッパ諸国内で電子資金移動を行う際に、銀行口座を特定するために割り当てられた特有の銀行口座番号。</li> <li>- 資金送金先の国によって、最大34桁の英数字で構成されます。</li> <li>- 最初の2桁は口座が管理されている国を特定します。</li> <li>- 続く2桁の数字は、IBAN番号の正確さを確認するためのものです。</li> <li>- 最後に、地元の銀行の決算ID番号と口座番号が続きます。</li> </ul>

<b>分類コード (Sort Code)</b>	<p>分類コードは、金融機関の各支店に特有の識別コードです。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 主に英国で使用されています。</li> <li>- 2組の数字がハイフンでつながれた6桁で構成されています。</li> <li>- 6桁の中には、2桁の銀行コード、1桁の州コード、および3桁の支店コードが含まれています。</li> </ul>
<b>BSBコード</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- BSB (Bank State Branch) コードは分類コードと似た、識別コードです。</li> <li>- 主にオーストラリアで使用されています。</li> </ul>
<b>ABA銀行支店コード (ABA Routing Number)</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 米国銀行協会銀行支店コード (ABA Routing Number) は9桁のコードで、米国のあらゆる資金送金に必要となる米国金融機関識別コードとなっています。</li> <li>- 全9桁のうち、始めの2桁は00から12、21から32、61から72の範囲でなければなりません。</li> </ul>
<b>米国コルレス(取引)銀行</b>	<p>コルレス銀行 (correspondent bank) は、他の預金取扱機関に代わって入金を受領し、金融業務を行う銀行のことです。こうした銀行は、同銀行の資金を利用して、国境を越えて(米国外に)資金を移動させる場合に欠かせません。米国コルレス銀行に関する支払いに必要な情報は以下の通りです。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 米国コルレス銀行の名称と住所</li> <li>- 米国コルレス銀行のABA銀行支店コード</li> </ul>

受取人情報書式に口座情報をご記入の際は、数字の「0(ゼロ)」とアルファベットの「O(オー)」などをはっきりと識別してください。